

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 23 (1905)
Heft: 210

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag 4/5 Post-
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Preis du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgzelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Freiburg — Fribourg — Friburgo
Bureau de Fribourg.

1905. 13 mai. Sous la dénomination Océlien-Verein Freiburg (Société de Sainte-Océlie de Fribourg), il a été fondé à Fribourg une société qui a pour but la culture du chant sacré dans le sens et l'esprit de l'Eglise catholique romaine et sur la base des prescriptions liturgiques. Ses statuts du 21 novembre 1877 ont été complétés le 10 mai 1904. Sa durée est indéterminée. Peut devenir membre de la société tout catholique habitant Fribourg, qui, ayant été reconnu capable par le directeur, présente sa demande au comité et est agréé par l'assemblée générale. Les membres actifs paient mensuellement une cotisation fixée par l'assemblée générale. L'avoir de la société est seul responsable des engagements de celle-ci. Les membres sont convoqués par carte. Les organes de la société sont l'assemblée générale et le comité composé de 7 membres, dont fait partie de droit le directeur. La société est engagée envers les tiers par la signature collective du président et du secrétaire. Le président est Jean Brulhart, et le secrétaire Johann Künin, les deux à Fribourg.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1905. 11. Mai. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Rumpfsche Kropfweber Aktiengesellschaft in Basel hat auf Grund der am 9. Juni 1904 revidierten Statuten (S. H. A. B. Nr. 254 vom 24. Juni 1904, pag. 1013) in ihrer Generalversammlung vom 27. April 1905 das Aktienkapital auf den Betrag von fünfhunderttausend Franken (Fr. 500,000) erhöht, eingeteilt in 500 Aktien von je Fr. 1000, auf den Inhaber lautend.

12. Mai. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma «Würgler & Cie» in Basel (S. H. A. B. Nr. 469 vom 13. Dezember 1904, pag. 1874) hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation; diese wird unter der Firma Würgler & Cie in Liq. besorgt durch den Liquidator Eugen Faber, von und in Basel.

12. Mai. Zwischen Richard Doetsch, von St. Tönis bei Krefeld, wohnhaft in Basel, Teilhaber der Firma Nadolny & Co (S. H. A. B. Nr. 3 vom 4. Januar 1905, pag. 10), und dessen Ehefrau Josephine geb. Benziger, besteht gemäss erfolgter Anmeldung im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt Gütertrennung.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1905. 12. Mai. Die Firma R. Brodmann, Baumaterialienhandlung, in Ettingen (S. H. A. B. Nr. 158 vom 26. Mai 1898, pag. 653, und Nr. 248 vom 11. Juli 1900, pag. 995), ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen. Damit ist auch die an Isidor Thüring erteilte Prokura erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1905. 13. Mai. Die Firma Jean Weber in Thal (S. H. A. B. Nr. 44 vom 7. Februar 1902, pag. 473) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

13. Mai. Die Firma Otto Ottiker, Vater, in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 119 vom 22. März 1904, pag. 473) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges nach Winterthur erloschen.

13. Mai. Die Firma Heinrich & Braun in Helligkreuz, politische Gemeinde Tablat (S. H. A. B. Nr. 375 vom 8. November 1901 pag. 1498) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

13. Mai. Die Firma «E. Müller, Nachf. v. A. Knopf Erben» in Glarus, eingetragen im Handelsregister des Kt. Glarus, mit Hauptniederlassung in Glarus, hat in Untertörzen, Gemeinde Quartén, eine Zweigniederlassung errichtet unter der Firma E. Müller, Nachf. v. A. Knopf Erben. Warenhaus Artikel. Im Hause von Mathias Graf, Schreiner. Zur Vertretung der Filiale ist der Inhaber Emil Müller in Glarus allein befugt.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1905. 13. Mai. Die Firma C. Buckstühl-Hofer in Bürglen (S. H. A. B. Nr. 391 vom 19. Dezember 1899, pag. 1573) ist infolge Verkaufs des Geschäftes an eine Aktiengesellschaft erloschen.

13. Mai. Die Firma Otto Sauter in Ermatingen (S. H. A. B. Nr. 95 vom 28. Juni 1890, pag. 508) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Otto Sauters Witwe».

Inhaberin der Firma Otto Sauters Witwe in Ermatingen ist Margaretha Sauter geb. Sauter, von und wohnhaft in Ermatingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Otto Sauter» in Ermatingen. Dosen- und Blechemballagenfabrik.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Acquarossa distretto di Blenio.

1905. 13 maggio. La ditta in nome collettivo Piazza Fratelli fu Domenico con sede in Acquarossa di Lottigna (F. u. s. di c. del 2 maggio 1902, n^o 175, pag. 697) è cancellata per la sortita dal socio Piazza Giovanni Battista fu Domenico, di ed in Olivone. L'attivo ed il passivo sono ripresi da Piazza Giovanni Martino fu Domenico, di Olivone, con domicilio in Bellinzona.

13 maggio. Proprietario della ditta Piazza Giovanni Martino, in Acquarossa di Lottigna è Piazza Giovanni Martino fu Domenico, di Olivone, domiciliato a Bellinzona; ditta incominciata il 26 marzo 1905, che si è assunta l'attivo ed il passivo della cessata ditta in nome collettivo «Piazza Fratelli fu Domenico» con sede in Acquarossa di Lottigna. Genere di commercio: Esercizio stabilimento ed Albergo Terme in Acquarossa di Lottigna.

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau de Lausanne.

1905. 12 mai. La raison Fernand Versel, à Lausanne (F. o. s. du c. du 28 juillet 1902), tabacs et cigares, est radiée ensuite de remise de commerce.

12 mai. Le chef de la maison N. Schwyzer, à Lausanne, est Nipa Schwyzer, de Rothenburg (Lucerne), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Chapellerie. Magasin: Rue Madeline 1.

13 mai. Le chef de la maison A. Monod, à Lausanne, est Auguste Monod, de Ballens, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Magasin de timbres d'escompte, Nr. 24, rue de Bourg.

Bureau de Payerne.

12 mai. Frida née fille de Gottlieb Stucky, femme de Philippe Fontannaz, de Cordast (Fribourg), et sa sœur Marie, fille du dit Gottlieb Stucky, de Münsingen (Berne), les deux domiciliées à Payerne, ont constitué sous la raison sociale Soeurs Fontannaz et Stucky, une société en nom collectif, ayant son siège à Payerne et qui a commencé ses opérations le premier courant. Genre de commerce: Exploitation du Café-Brasserie Bernoise, en Glatigny, à Payerne. Frida Fontannaz, née Stucky, exerce son commerce indépendamment de son mari, mais avec son autorisation expresse.

**Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken
Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses
im Monat April 1905 — au mois d'avril 1905.**

Ordnungs-Nr. N ^o d'ordre	Banken — Banques	Erhaltene eigene Noten	An die emittierende Bank gesandte Noten
		Propres billets reçus	Billets expédiés à la Banque qui les a émis
1	St. Gallische Kantonalbank	230,950	111,500
2	Baselandschaftliche Kantonalbank	34,900	4,500
3	Kantonalbank von Bern	200,800	590,000
4	Banca cantonale ticinese	28,100	80,900
5	Bank in St. Gallen	405,200	—
6	Crédit agricole et industriel de la Broye	13,350	10,000
7	Thurgauische Kantonalbank	63,250	42,900
8	Aargauische Bank	84,850	—
9	Toggenburger Bank	14,050	24,450
10	Banca della Svizzera italiana	44,500	800
11	Thurgauische Hypothekbank	13,400	9,900
12	Graubündner Kantonalbank	65,000	78,150
13	Luzerner Kantonalbank	97,300	244,250
14	Banque du commerce	240,150	407,650
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank	48,050	7,800
16	Bank in Basel	281,350	682,750
17	Bank in Luzern	71,250	98,000
18	Zürcher Kantonalbank	421,250	673,000
19	Bank in Schaffhausen	72,700	16,800
20	Banque cantonale fribourgeoise	86,050	—
21	Banque cantonale vaudoise	143,250	273,900
22	Erspariskasse des Kantons Uri	23,500	1,150
23	Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	12,950	2,750
24	Banque cantonale neuchâtoise	205,950	—
25	Banque commerciale neuchâtoise	154,900	10,000
26	Schaffhauser Kantonalbank	33,250	17,600
27	Glarner Kantonalbank	37,300	31,400
28	Solothurner Kantonalbank	89,400	62,450
29	Obwaldner Kantonalbank	14,300	900
30	Kantonalbank Schwyz	51,600	9,100
31	Credito Ticinese	45,700	—
32	Banque de l'Etat de Fribourg	82,250	27,950
33	Zuger Kantonalbank	47,750	6,350
34	Banca popolare di Lugano	59,650	1,400
35	Basler Kantonalbank	176,350	164,800
36	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank	4,400	6,050
Total		3,849,050	3,649,050
		Januar - Janvier	6,005,200
		Februar - Février	4,111,350
		März - Mars	4,170,250
		Durchschnitt des II. Semesters 1904 Moyenne du II ^e semestre 1904	4,094,200

IV. Monatsbilanz 1905 der Schweizerischen vom 30.

IV^{me} Bilan mensuel de 1905 des banques du 30

Aktiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Kassa — Caisse								Disponibles Guthaben — Créances à vue						Wechselerforderungen			
		Gesetzliches Metallgeld ¹⁾		Eigene Noten in Kasse	Noten anderer Schweizer Em.-Banken ²⁾		Uebrig Kassa- bestände ³⁾		Emissions-Banken u. Zweiganstalten (kompensiert)		Korrespond.- Debitoren		Diverse *)	Schweizer- Wechsel ⁴⁾		Wechsel auf das Ausland			
		Espèces ayant cours légal ¹⁾			Billets d'autres banques d'ém. suisses ²⁾		Autres valeurs en caisse ³⁾		Banques d'émission et succursales (compensé)		Correspondants débiteurs			Effets sur la Suisse ⁴⁾		Effets sur l'étranger			
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.		
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	7,110,690		52,100		885,227	12	78,068	85	252,780	46	821,048	89	—	—	4,806,410	22	1,243,042	45
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,448,270		19,250		74,667	85	17,127	30	17,555	81	885,554	37	—	—	1,567,770	94	51,382	90
3	Kantonalbank von Bern, Bern	10,720,575		748,500		800,694	33	96,294	27	568,819	29	23,116,630	82	—	—	12,614,775	09	3,994,502	78
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	844,900		28,200		75,569	15	118,141	82	482,271	64	1,144,661	21	395,666	20	1,668,568	47	1,196,537	69
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,810,205		84,700		318,279	66	8,691	24	171,456	54	266,441	84	34	90	7,138,739	02	61,746	15
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	476,940		17,700		54,763	—	4,905	39	190,188	98	22,136	90	11,980	95	882,848	50	—	—
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	2,583,445		65,560		407,742	49	196,980	11	484,503	61	1,292,689	56	—	—	5,184,776	65	1,964,989	74
8	Aargauische Bank, Aarau	2,738,240		170,500		232,311	49	48,157	38	177,861	87	472,837	40	25,113	15	2,395,697	47	451,659	62
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	549,810		12,600		705,360	48	179,597	90	185,661	63	1,169,941	04	7,009	48	5,214,861	02	516,279	84
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,288,065		6,580		98,328	67	111,682	16	186,734	53	2,023,686	52	40	20	3,162,197	40	249,232	01
11	Thurg. Hypothekbank, Frauenfeld	564,260		26,650		155,652	80	65,589	20	122,695	90	558,221	45	—	—	598,749	25	186,441	90
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,896,780		81,900		71,797	93	37,492	36	208,781	41	264,362	27	17,765	25	6,998,015	45	—	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	3,160,715		302,850		211,298	86	27,665	20	125,543	65	239,437	03	63,366	46	6,272,034	78	2,293	95
14	Banque du commerce, Genève	10,481,815		291,560		376,087	37	87,836	73	267,019	60	2,787,738	85	6,590	35	14,189,460	20	6,114,872	50
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	1,374,205		11,650		56,343	03	11,839	91	197,060	49	48,185	94	—	—	1,300,429	49	11,545	30
17	Bank in Basel, Basel	11,127,890		221,450		198,647	34	150,376	83	720,215	61	841,628	86	760,000	—	11,926,119	74	3,293,207	10
18	Bank in Luzern, Luzern	2,430,670		20,650		214,265	78	199,063	53	44,719	96	568,099	42	—	—	2,860,021	23	34,564	60
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	16,747,210		1,169,250		777,402	60	192,630	88	1,961,059	42	6,631,685	07	42,436	82	35,205,400	58	10,820,351	07
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	1,501,295		11,050		68,198	80	58,856	53	164,243	98	232,423	97	12,021	04	1,015,964	67	345,239	25
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	674,330		29,750		35,168	81	2,024	87	69,255	19	106,478	36	—	—	1,601,595	10	—	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	4,922,050		468,300		896,210	80	44,722	08	1,770,504	31	2,536,809	76	694,354	89	20,914,979	93	35,665	55
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	630,075		16,550		9,437	39	5,612	46	70,322	47	157,877	92	—	—	392,709	13	9,328	40
28	Kant. Spar- u. Leihkasse v. Nidwald, Stans	470,775		1,900		33,647	42	6,578	17	114,259	29	70,991	57	—	—	581,692	10	—	—
80	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	2,881,175		43,500		521,906	77	34,105	41	315,901	75	1,543,584	23	36,612	44	9,847,371	69	784,234	91
81	Banque comm ^e neuchâteloise, Neuchâtel	8,326,060		66,950		124,739	91	11,747	62	1,744,372	10	546,965	83	7,992	80	6,269,496	88	11,971	95
82	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	1,137,935		20,050		172,545	33	22,898	—	17,345	50	106,928	18	4,987	51	1,272,776	26	48,280	37
83	Glerner Kantonalbank, Glarus	1,179,600		81,100		72,897	26	31,498	54	217,427	45	945,693	63	—	—	2,712,525	89	64,416	97
84	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	2,294,150		40,150		416,896	56	35,943	89	173,881	50	481,369	46	5,840	89	2,828,520	31	7,886	86
85	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	424,200		5,500		30,088	74	11,228	71	28,432	08	24,112	89	—	—	447,277	44	—	—
86	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	1,248,135		30,450		89,147	06	6,406	58	250,811	63	190,350	57	—	—	1,273,471	57	308	10
87	Credito Ticinese, Locarno	950,910		26,600		106,497	54	30,376	77	506,337	14	151,710	32	6,574	10	8,085,276	42	290,734	02
88	Banque de l'Etat de Fribourg	2,120,855		14,800		121,814	08	11,680	—	653,369	83	433,975	84	191,314	61	4,395,897	33	—	—
89	Zuger Kantonalbank, Zug	1,365,130		11,500		71,275	62	16,802	32	219,904	65	600,991	68	—	—	526,014	26	19,733	90
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,695,140		8,800		56,183	17	41,681	37	95,709	41	1,105,945	88	45,403	17	1,358,938	32	218,547	95
41	Basler Kantonalbank, Basel	4,634,590		334,850		237,259	04	88,125	59	193,379	63	823,838	14	—	—	13,767,686	24	1,359,096	51
42	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank, Appenzell	443,710		3,800		22,310	05	2,215	60	89,669	71	306,061	28	—	—	734,431	35	21,376	80
		114,689,290		4,547,300		8,197,668	20	2,038,514	47	12,870,198	07	63,855,000	92	2,389,781	81	192,277,548	39	33,409,090	64
				129,472,762		67						68,884,980	80					288,454,415	58

¹⁾ Inkl. Guthaben bei der Abrechnungstelle. ²⁾ Scheidemünzen, fremde Münzen und Noten. ³⁾ Inkl. ausstehende Platzwechsel und Schuldscheine. ⁴⁾ Compris l'avoir à la chambre de compensation. ⁵⁾ Monnaies d'appoint, billets et monnaies étrangers. ⁶⁾ Compris effets sur place non rentrés.

Passiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Noten-Emission				Andere fällige Schulden — Autres engagements à vue										Wechsel-Engagements sur			
		Emission de billets		Giro- und Checks-Conti	Depositen und Kassascheine	Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	Korrespondenten-Kreditoren	Konto-Korrent-Kreditoren *)	Diverse *)	Eigenwechsel	Wechsel-Engagements sur								
		Noten-Zirkulation	Eigene Noten in Kasse								Comptes de virements et de chèques	Bons de caisse et de dépôts	Banques d'émission et succursales (compensé)	Correspondants créanciers	Comptes courants créanciers *)	Divers *)	Billets à ordre à terme		
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.				
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,597,900		52,100		43,402	34	—	—	84,386	77	177,107	12	6,842,822	15	—	—	—	—
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,880,750		19,250		—	—	—	—	15,457	19	163,368	95	—	—	—	—	—	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	17,851,500		748,500		—	—	—	—	374,265	66	1,888,748	64	35,209,925	81	—	—	—	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,921,800		28,200		—	—	—	—	98,645	58	1,844,106	19	2,618,098	31	10,648	—	420,000	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,465,300		84,700		68,026	67	—	—	147,193	84	109,588	80	789,661	84	3	26	—	—
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	957,800		17,700		—	—	—	—	3,093	41	18,168	08	382,048	21	177	75	—	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	4,809,150		65,850		—	—	—	—	16,545	57	262,605	96	—	—	—	—	129,638	65
8	Aargauische Bank, Aarau	5,679,500		170,500		—	—	267,381	68	36,635	20	579,618	15	5,848,160	38	—	—	—	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	962,400		12,600		—	—	—	—	816,494	97	766,740	32	6,182,449	23	21,970	—	—	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,918,150		6,850		—	—	—	—	28,888	85	820,841	76	2,124,879	41	5,518	80	—	—
11	Thurg. Hypothekbank, Frauenfeld	973,350		26,650		—	—	—	—	16,756	45	495,005	85	2,589,128	56	6,598	75	4,200,000	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,818,100		81,900		—	—	—	—	45,692	93	177,813	70	3,996,828	74	8,779	24	—	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,547,160		302,850		1,478,862	88	—	—	182,804	53	452,675	88	8,449,149	80	—	—	—	—
14	Banque du commerce, Genève	28,103,450		291,560		3,148,888	06	—	—	264,860	70	—	—	—	—	9,675	80	—	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	2,918,350		11,650		—	—	—	—	81,507	02	38,527	40	2,868,611	—	—	—	—	—
17	Bank in Basel, Basel	23,178,550		221,450		5,389,663	47	—</											

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

April 1905.

d'émission suisses (y compris les succursales)

avril 1905.

Actif

Wechsel mit Faustpfand *)		Andere Forderungen auf Zeit — Autres créances à terme										Feste Anlagen — Placements fixes				Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital		Total	Nr.												
Avances surnantissement *)	Comptes courants débiteurs	Konto-Korrent-Debitoren	Schuldenscheine ohne Wechsel- und Verbindlichkeit	Créances sans engagement par lettre de change	Hypothekar-anlagen	Créances hypothécaires	Effekten	Effets publics	Diverse *)	Divers *)	Immobilien und Immobilien	Meubles et immeubles	Kommanditen	Commandites	Gesellschafts-Conti	Comptes d'ordre (charges)	Capital non versé de dotations et sur actions														
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.												
—	—	6,580,074	09	5,885,472	20	67,241,584	26	8,105,541	65	9,378	28	106,282	69	—	—	2,655,760	03	—	—	104,782,461	89	1									
598,528	95	628,984	54	2,100,281	80	48,269,951	90	1,800,112	50	—	—	37,000	—	—	—	1,824,903	15	—	—	58,341,242	01	2									
2,049,052	65	22,928,276	85	6,399,453	70	2,171,457	77	20,547,999	83	—	—	2,581,802	85	—	—	541,650	08	—	—	109,875,495	31	3									
529,500	—	18,868,857	72	—	—	2,339,734	97	4,157,311	93	10,145	50	70,000	—	246,501	—	280,008	43	—	—	27,446,568	73	4									
6,073,550	—	8,234,610	88	1,110,450	—	228,241	25	2,585,649	25	—	—	145,000	—	555,500	—	181,100	20	—	—	29,919,446	43	5									
19,747	30	2,110,332	73	—	—	107,331	65	1,400,500	40	6,131	67	81,906	04	25,000	—	84,435	84	—	—	5,836,789	85	6									
549,300	—	13,727,687	26	4,284,586	08	116,718,520	84	6,167,004	20	—	—	468,017	91	—	—	4,165,500	55	—	—	158,231,541	57	7									
1,879,228	—	4,888,768	90	1,335,026	60	86,429,090	05	5,714,433	50	—	—	143,000	—	—	—	813,524	11	—	—	57,902,379	54	8									
730,876	40	21,685,886	62	5,741,992	63	18,379,385	84	1,839,669	73	—	—	864,923	23	—	—	67,864	98	—	—	50,828,390	77	9									
976,245	80	8,423,505	61	—	—	795,380	—	9,617,619	06	2,104	—	171,230	46	37,174	80	76,902	12	500,000	—	23,282,413	43	10									
169,072	55	8,251,061	55	2,527,922	10	85,956,466	10	1,242,053	40	—	—	960,312	—	—	—	3,793,616	45	—	—	105,191,753	65	11									
170,620	—	7,418,049	90	2,053,991	35	22,799,752	67	13,629,217	67	—	—	40,485	—	—	—	900,248	78	—	—	57,124,241	37	12									
2,513,380	—	11,590,873	12	23,958,044	87	15,315,464	79	11,868,020	35	—	—	10,823	40	—	—	2,164,459	91	—	—	87,826,271	37	13									
692,500	—	615,972	55	—	—	—	—	3,562,568	85	—	—	400,000	—	—	—	118,042	70	—	—	39,940,554	40	14									
—	—	1,665,997	05	13,858,902	95	1,730,269	85	2,680,388	15	—	—	78,645	71	—	—	165,119	62	—	—	23,190,580	49	15									
9,391,309	25	3,405,697	51	3,122,150	—	—	—	5,521,282	50	—	—	450,000	—	—	—	71,554	66	—	—	51,691,029	39	17									
3,477,985	—	15,679,339	24	7,027,280	—	4,789,054	24	7,586,744	10	7,134	80	1,295,750	—	—	—	743,214	60	6,000,000	—	52,968,546	50	18									
9,889,337	—	36,049,710	63	11,499,415	65	179,875,589	79	10,448,563	90	—	—	1,437,702	62	141,916	—	5,088,652	55	—	—	824,928,214	56	21									
587,065	75	5,465,709	26	2,680,119	86	1,269,602	25	4,823,642	89	—	—	314,512	45	—	—	240,027	08	—	—	18,782,952	29	23									
—	—	2,674,128	40	17,216	—	82,476	25	1,457,919	05	—	—	448,070	57	—	—	19,077	56	—	—	7,217,484	15	24									
5,203,489	30	19,514,710	45	11,942,444	45	4,998,848	30	14,086,363	80	1,787,988	69	1,095,356	13	—	—	671,005	70	—	—	91,583,748	64	26									
204,456	—	1,340,261	87	3,528,254	32	1,938,303	25	5,997,847	50	149,776	08	9,617	78	—	—	213,764	89	—	—	14,013,678	44	27									
249,560	—	1,038,160	43	2,815,963	33	1,531,662	07	1,726,236	—	—	—	—	—	—	—	197,947	22	—	—	14,013,678	44	27									
1,769,029	50	7,053,088	13	3,869,322	40	24,277,901	95	4,062,788	30	15,556	90	390,863	55	—	—	889,083	10	—	—	8,589,411	60	28									
1,192,430	90	1,414,047	52	—	—	—	—	1,823,372	30	—	—	153,070	70	—	—	240,605	25	—	—	57,785,431	08	30									
1,054,561	30	1,993,401	24	1,082,375	20	14,076,809	43	2,866,970	40	—	—	218,597	15	—	—	498,105	48	—	—	24,697,164	35	32									
214,868	75	1,965,441	78	2,356,744	30	9,125,124	20	6,774,889	20	—	—	45,100	—	—	—	884,380	44	—	—	26,671,718	36	33									
239,470	70	2,570,606	87	10,089,158	86	47,562,964	97	6,289,542	95	—	—	361,842	38	—	—	1,574,486	40	—	—	74,975,662	59	34									
156,800	—	1,042,092	81	849,997	64	4,210,772	17	999,370	—	—	—	—	—	—	—	6,226	83	—	—	8,288,999	31	35									
224,800	—	1,568,850	52	7,056,857	40	7,427,906	42	4,782,091	15	—	—	216,832	45	—	—	578,552	43	—	—	25,779,970	83	36									
51,127	05	6,482,378	90	15,343	15	1,390,827	10	4,256,170	66	—	—	886,650	76	441,327	52	180,421	44	—	—	18,859,262	89	37									
455,355	35	27,077,973	46	3,554,626	25	17,758,683	69	9,035,520	58	129,494	50	481,061	02	—	—	2,786,892	76	—	—	69,517,803	80	38									
1,911,132	70	7,967,538	86	9,691,095	91	9,809,446	98	3,495,471	25	—	—	117,729	02	—	—	761,527	52	—	—	86,555,294	67	39									
291,700	—	3,018,137	91	—	—	3,630,691	20	5,437,358	—	—	—	522,779	57	—	—	60,996	08	—	—	17,618,756	08	40									
2,927,737	85	6,625,398	—	11,905	60	52,038,879	65	3,776,891	21	—	—	570,001	—	—	—	942,422	28	—	—	88,261,960	74	41									
351,000	—	902,786	50	4,116,103	20	601,307	19	1,645,940	—	—	—	—	—	—	—	204,470	57	—	—	9,331,186	65	42									
57,767,776	55	277,442,819	81	168,862,871	79	799,674,352	02	200,717,153	63	2,117,655	42	14,164,957	44	1,447,419	32	34,584,855	59	6,500,000	—	1,932,253,244	27										
										1,443,814,352. 67										50,146,732. 55											

*) Inkl. Wechsel zum Inkasso. *) Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. *) Inkl. Liquidationen und Restanzen. *) Compris les effets à l'encaissement. *) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. *) Compris liquidations et soldes.

Aktiven Actif

1,932,253,244 27

Passif

schulden effets de change		Andere Schulden auf Zeit — Autres engagements à terme										Eigene Gelder — Fonds propres				Dotations- und Aktienkapital Capital-actions et de dotation		Total	Nr.			
Traiten et acceptations	Comptes courants créanciers	Konto-Korrent-Kreditoren	Sparkassaeinlagen	Dépôts en caisse d'épargne	Depositscheine und Obligationen	Bons de dépôts et obligations	Feste Anleihen	Emprunts fixes	Diverse *)	Divers *)	Reservefonds	Fonds de réserve	Gesellschafts-Conti	Comptes d'ordre (profits)	Einbezahlt	Versé	Ausstehend			Da		
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.			
682,000	—	2,870,000	69	56,017,321	29	29,934,750	—	—	—	—	—	2,569,080	—	—	—	12,000,000	—	—	—	104,782,461	89	1
24,050	59	1,407,803	67	8,716,831	60	37,957,700	—	—	—	—	—	1,798,000	—	—	—	4,000,000	—	—	—	58,341,242	01	2
2,508,058	60	5,943,128	82	6,637,000	—	15,000,000	—	—	500,000	—	—	1,000,000	—	—	—	20,000,000	—	—	—	109,875,495	31	3
200,000	—	660,228	88	10,697,728	72	6,989,212	14	—	—	—	—	20,000	—	—	—	312,896	46	—	—	27,446,568	73	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,800,000	—	—	—	455,024	53	—	—	29,919,446	43	5
—	—	67,209	75	1,832,609	26	1,336,772	28	—	—	—	—	228,000	—	—	—	46,715	61	—	—	5,836,789	85	6
2,792,004	15	12,986,923	78	23,274,065	18	102,390,660	—	—	—	—	—	2,370,000	—	—	—	3,594,052	76	—	—	158,231,541	57	7
1,012,766	60	328,108	80	8,994,490	53	26,246,850	—	—	—	—	—	600,000	—	—	—	649,373	80	—	—	57,902,379	54	8
5,193,193	63	—	—	11,890,631	45	17,465,123	60	—	—	—	—	1,410,000	—	—	—	107,227	57	—	—	50,828,390	77	9
574,768	15	1,477,284																				

General-Monats-Bilanz vom 30. April 1905
verglichen mit dem Vormonat.

	31. März		30. April	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Passiven.				
Noten in Händen Dritter	219,967,901	—	224,847,792	—
Eigene und andere Noten in Kassa	17,810,849	—	12,744,958	—
Noten-Emission				
Giro- und Checks-Konti	24,026,370	68	29,683,872	88
Depositen- und Kassascheine	1,977,530	11	1,996,297	59
Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	5,321,645	21	5,452,073	88
Korrespondenten-Kreditoren	14,948,842	34	17,064,486	72
Konto-Korrent-Kreditoren	144,809,686	66	149,745,426	21
Diverse	1,639,600	28	581,628	21
Andere kurzfristige Schulden				
Eigen-Wechsel	6,425,051	85	6,705,683	65
Traitten und Acceptationen	27,768,616	52	30,228,496	31
Wechsel-Schulden				
Konto-Korrent-Kreditoren	71,178,590	04	66,987,890	21
Sparkassa-Einlagen	397,434,124	37	396,794,985	66
Depositen-Scheine und Obligationen	707,197,971	55	710,968,879	27
Feste Anleihen	86,850,600	—	86,850,600	—
Diverse	1,865,604	16	1,206,524	70
Andere Schulden auf Zeit				
Reservefonds, ordentlicher und ausserordentlicher	42,893,872	46	42,893,872	46
Gesellschafts-Konti	28,171,849	98	32,271,477	07
Eingezahltes Kapital	208,775,000	—	208,775,000	—
Eigene Gelder				
Ausstehendes Kapital	279,889,722	89	288,989,849	58
	6,500,000	—	6,500,000	—
	1,964,421,706	14	1,982,258,244	27
Aktiven.				
Gesetzliche Bardeckung der Noten-Zirkulation	98,149,800	—	93,218,180	—
Verfügbare Barschaft	23,444,240	—	21,471,110	—
Eigene Noten	4,894,250	—	4,547,800	—
Not. und. Bank. u. Guth. b. d. Abrech.-Stelle. Conto B	12,916,599	87	8,197,658	20
Uebrig. Kassabestände	2,298,026	84	2,038,514	47
Kassa				
Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	11,485,731	03	12,870,198	07
Korrespondenten-Debitoren	49,649,260	93	53,665,000	92
Diverse	2,878,805	40	2,839,781	81
Kurzfristige Guthaben				
Diskonto-Schweizer-Wechsel (inkl. Inkasso)	64,013,797	86	68,864,980	80
Wechsel auf das Ausland	183,224,607	19	192,277,548	39
Wechsel mit Faustpfand (inkl. Warrants)	34,865,025	94	35,409,090	64
	66,783,734	15	67,767,776	55
Wechselverzinsungen				
Konto-Korrent-Debitoren	274,828,867	28	288,464,415	58
Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	273,883,150	61	277,442,819	81
Hypothekar-Anlagen	164,091,899	57	163,862,371	78
Effekten (öffentliche Wertpapiere)	795,261,928	84	799,674,852	02
Liquidationen und Diverse	200,194,697	89	200,717,158	68
	2,137,263	49	2,117,655	42
Andere Forderungen auf Zeit				
Mobilien und Immobilien	1,485,518,989	90	1,448,814,852	67
Kommanditen und Beteiligungen	14,188,040	42	14,164,957	44
Gesellschafts-Konti	1,589,717	67	1,447,419	82
	81,689,927	80	84,534,855	79
Feste Anlagen und Gesellschafts-Konti				
Ausstehendes Kapital	47,267,885	89	50,146,782	55
	6,500,000	—	6,500,000	—
	1,964,421,706	14	1,982,258,244	27

Bilan général mensuel du 30 avril 1905
comparé avec le mois précédent.

	31 mars		30 avril	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Passif.				
Billets en mains de tiers	219,967,901	—	224,847,792	—
Propres billets et autres billets en caisse	17,810,849	—	12,744,958	—
Emission de billets				
Comptes de virement et de chèques	24,026,370	68	29,683,872	88
Bons de caisse et de dépôts	1,977,530	11	1,996,297	59
Banques d'émission et succursales (compensé)	5,321,645	21	5,452,073	88
Correspondants créanciers	14,948,842	34	17,064,486	72
Comptes-courants créanciers	144,809,686	66	149,745,426	21
Divers	1,639,600	28	581,628	21
Autres engagements à courte échéance				
Billets à ordre	6,425,051	85	6,705,683	65
Traites et acceptations	27,768,616	52	30,228,496	31
Engagements par effets de change				
Comptes-courants créanciers	71,178,590	04	66,987,890	21
Dépôts en caisse d'épargne	397,434,124	37	396,794,985	66
Bons de dépôts et obligations	707,197,971	55	710,968,879	27
Emprunts fixes	86,850,600	—	86,850,600	—
Divers	1,865,604	16	1,206,524	70
Autres engagements à terme				
Fonds de réserve ordinaire et extraordinaire	42,893,872	46	42,893,872	46
Comptes d'ordre	28,171,849	98	32,271,477	07
Capital versé	208,775,000	—	208,775,000	—
Fonds propres				
Capital non versé	279,889,722	89	288,989,849	58
	6,500,000	—	6,500,000	—
	1,964,421,706	14	1,982,258,244	27
Actif.				
Couverture légale des billets en circulation	98,149,800	—	93,218,180	—
Espèces disponibles	23,444,240	—	21,471,110	—
Propres billets	4,894,250	—	4,547,800	—
Bil. d'aut. banq. et av. à la chamb. d. comp., compte B	12,916,599	87	8,197,658	20
Autres valeurs en caisse	2,298,026	84	2,038,514	47
Caisse				
Banques d'émission et succursales (compensé)	11,485,731	03	12,870,198	07
Correspondants débiteurs	49,649,260	93	53,665,000	92
Divers	2,878,805	40	2,839,781	81
Créances à courte échéance				
Effets escomptés sur la Suisse (y compris escomptés)	64,013,797	86	68,864,980	80
Effets sur l'étranger	183,224,607	19	192,277,548	39
Avances sur nantissement (y compris warrants)	34,865,025	94	35,409,090	64
	66,783,734	15	67,767,776	55
Créances sur lettres de change				
Comptes-courants débiteurs	274,828,867	28	288,464,415	58
Obligations sans engagement par lettres de change	273,883,150	61	277,442,819	81
Créances hypothécaires	164,091,899	57	163,862,371	78
Effets publics	795,261,928	84	799,674,852	02
Liquidations et divers	200,194,697	89	200,717,158	68
	2,137,263	49	2,117,655	42
Autres créances à terme				
Mobilier et immobilier	1,485,518,989	90	1,448,814,852	67
Commandites et participations	14,188,040	42	14,164,957	44
Comptes d'ordre	1,589,717	67	1,447,419	82
	81,689,927	80	84,534,855	79
Placements fixes et comptes d'ordres				
Capital non versé	47,267,885	89	50,146,782	55
	6,500,000	—	6,500,000	—
	1,964,421,706	14	1,982,258,244	27

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces.
Rudolf Mosse, Zürich, Bern, etc.



Beste Riemenscheibe

der Gegenwart:

„Gazellenscheibe“

aus gestanztem Stahlblech,
leichter als gusseiserne, dauerhafter als hölzerne Scheiben.

Grosses Lager.

Verkauf durch:

Mücker & Schaufelberger,

unt. Mühlesteig **ZÜRICH** unt. Mühlesteig.

Attention! Les fabricques renommées suivantes des machines-outils: J. E. Reinecker, Chemnitz; J. G. Weisser Söhne, St. Georgen (Forêt noire); Union, Maschinenfabrik, Chemnitz, etc. ont chargé de leur représentation

H. Graf-Buchler, ingénieur à Zurich, ci-devant dans la maison Wolf & Graf. La raison sociale Wolf & Graf a cessé d'exister.

Weine u. Cognacs
Alte Firma, im Besitz von diversen Châteaux, sucht Agenten. Offerte an Frœd. Arédy & Fils, 16, Quai des Chartrons, Bordeaux. (1023)



OFENFABRIK-SURSEE
IN SURSEE

Grösste Ofenfabrik
der Schweiz

Waschherde
Illustrierte
Prospekte
gratis

Altelson, Altmetall
und sämtliche Werkstätten-Abfälle kauft zu höchsten Preisen. — Telephone 5107. (60)

Saly Harburger, Zürich, alter Rohmat.-Bahnhof.

Rudolf Mosse, Zürich-Bern, Annoncen-Expedition.

Société Anonyme de la Station Climatérique de Montana

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le **lundi, 29 mai 1905,** à 2 heures après-midi, chez MM. Archinard frères, régisseurs, rue Centrale 2, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports. (1490')
- 4° Election d'un ou plusieurs commissaires-vérificateurs.

Le bilan, le compte de profits et pertes, et le rapport des commissaires-vérificateurs seront déposés chez MM. Archinard frères, dès le 21 mai 1905.

Stall-Einrichtungen



Gebr. Lincke, Zürich

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolgsgarantiert. Verl. Sie Gratisprospekt H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15

Soennecken's Normalfeder
Für nette Schönschrift



SOENNECKEN

Bringt die Schriftzüge glatt und geschmeidig hervor

Zu haben in allen Papiergegeschäften der Schweiz

Nr 181: 1 Hdl. Fr. 3.00

Vertreter für die Schweiz: E. Dallwitz, Genf, 4, Rue Tour de l'Île